SCHAFFHAUSER
Regional Sport

Schaffhauser
Regional Sport
Postfach 72
8240 Thayngen
Telefon: 079 217 69 50
regionalsport@bluewin.ch
www.srs-verlag.ch

Ausgabe: 02/2022

Vito Serratore AG
Gipsergeschäft Dörflingen

Telefon 052 654 15 85
www.vitoserratoreag.ch

Egon Bösch
100 Jahre FC Thayngen

Marcel Theiler
slowUp Schaffhausen-Hegau

Julia Mattoscio
Oscar des Monats

Francesco Ruberto
25 x ganz persönlich

Sema SPRACHREISEN
IHR PARTNER FÜR ERFOLGREICHE SPRACHAUFENTHALTE
WIR KENNEN WAS WIR VERMITTELN
KARSTGÄSSCHEN 4 | 8201 SCHAFFHAUSEN
T: 052 625 68 25 | WWW.SEMASPRACHREISEN.CH

U. Meier
Baugeschäft
WAGNER AG
Neubau
Umbau
Renovation
052 741 16 00 8260 Stein am Rhein
info@wagnerbau.ch www.wagnerbau.ch

ESS+MÜLLER AG
Mühlentalstrasse 264, CH-8200 Schaffhausen
www.rinatol.ch 052 659 30 70
RINATOL®
Schmierstoffe & Reinigungsmittel
Ihr regionaler Schmierstofflieferant.
RINATOL® Swiss Motor Oil von Ess+Müller AG

EHCS MEISTERTEAM Legenden-Treff

SIG

Vermietung
und Verkauf
Reparaturen
aller Marken
Ruh
Kaffeemaschinen GmbH
8240 Thayngen
Tel. 052/640 03 00

KELLER
HOLZBAU + SCHREINEREI AG
Neudörflingerstrasse 53
8239 Dörflingen
Telefon 052 657 23 20

50 JAHRE KFO
ELEKTRO
Seit über 50 Jahren
Kompetent • Freundlich • Originell
052 624 42 60
www.kfo-elektro.ch

FRISCH MACHEN

Baumalerei-Spezialist
für Renovationen,
Umbauten und Sanierungen
8207 Schaffhausen
Tel. 052 644 04 40
Fax 052 644 04 41
www.scheffmacher.com

scheffmacher

Wir haben für jedes Dach die passende Lösung!

bollinger
Sanitär. Spengler. Dachdecker. Schreiner.
Dä mit de rote Auto und em blaue Tropfe

TTC NEUHAUSEN
SUPERFINALE 28. MAI 2022

Tischtennisclub Neuhausen

Pavel Rehorek (56) ‚Trainer TTC Neuhausen
Zum Abschied der 14. Meistertitel?

SRS: Pavel Rehorek, nach 21 Jahren Trainer Nachwuchs, Senioren, Breitensport und Fördergruppe sowie NLA- und NLB-Damen haben Sie sich über einen neuen Vertrag mit den Verantwortlichen des TTC Neuhausen nicht einigen können. Ihre erfolgreiche Ära als Schaffhauser Trainer der Jahre 2016 und 2018 mit 13 Meistertiteln Damen NLA, zweimal CH-Cupsieg und 17 Schweizermeistertiteln mit den Teams U13 bis U18 würde Ihnen mit dem 14. Meistertitel einen gebührenden Abgang schaffen. Als wie gross erachten Sie die Chancen, das Superfinale vom Samstag, 28. Mai gegen Rapid Luzern zu gewinnen?
Pavel Rehorek: «Wenn wir komplett und gesund antreten können, so sehe ich uns in der leichten Favoritenrolle trotz der Tatsache, dass Luzern im Kader über eine A19- und drei A20-klassierte Spielerinnen verfügt.»

Wie sehr schmerzt Sie der Abschied vom TTC Neuhausen?
«Natürlich fällt es mir nicht einfach, den Verein zu verlassen, zumal mir die Arbeit mit den verschiedenen Altersgruppen nach wie vor grossen Spass macht. Was sicher ist: Mir werden sehr viele positive Erinnerungen an den TTCN bleiben.»

Wie geht's bei Ihnen weiter?
«Mein Vertrag läuft bis Ende Juni 2022. Was meine Zukunft betrifft, ist alles offen. Ob ich weiterhin das Amt als Tischtennistrainer zu 100 Prozent ausüben werde oder es künftig mit einer Teilzeitbeschäftigung verbinden kann, bleibt abzuwarten.»

FUSSBALL: WER HAT DAS LEICHTESTE RESTPROGRAMM? WER STEIGT AUF?

Der FC Schaffhausen hat es am vergangenen Freitag in der Eulachstadt mit dem Unentschieden (1:1) knapp verpasst, die Tabellenführung in der Challenge League zu übernehmen. So bleibt der FC Winterthur weiterhin an der Tabellenspitze vor den beiden Verfolgern FC Schaffhausen und FC Aarau. Am morgigen Freitag, 6. Mai 2022 empfangen die Gelbschwarzen daheim den Tabellenletzten SC Kriens. Ein Ausrutscher gegen die Innerschweizer wäre in der momentanen Situation fatal für die restlichen Spiele.

1. FC Winterthur (57) Punkte
Fr, 06.05. 2022 FC Thun daheim
Di, 10.05. 2022 FC Wil auswärts
Sa, 14.05. 2022 Xamax Neuenburg daheim
Sa, 21.05. 2022 SC Kriens auswärts

2. FC Schaffhausen (56) Punkte
Fr, 06.05. 2022 SC Kriens daheim
Di, 10.05. 2022 FC Thun auswärts
Sa, 14.05. 2022 FC Aarau daheim
Sa, 21.05. 2022 Stade Lausanne auswärts

3. FC Aarau (56) Punkte
Fr, 06.05. 2022 Yverdon Sport auswärts
Mo, 09.05. 2022 Stade Lausanne daheim
Sa, 14.05. 2022 FC Schaffhausen auswärts
Sa, 21.05. 2022 FC Vaduz daheim

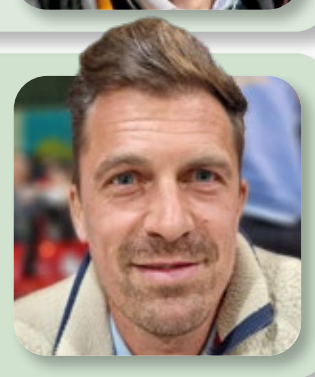
So tippen die Fussballexperten:

Peter Neukomm (59)
Schaffhauser Stadtpräsident und FCS-Fan

«Das Spiel vom vergangenen Freitag habe ich in Winterthur live gesehen. Für mich ist nun alles möglich. Vom Papier her betrachtet ist das Restprogramm von Winterthur das einfachste. Allerdings müssen diese Partien erst gespielt werden. Das Direktduell zwischen Schaffhausen und Aarau wird entscheidend sein. Mein Wunsch wäre, dass Schaffhausen und Winterthur aufsteigen würden.»

Mein Tipp: 1. FC Schaffhausen
2. FC Winterthur

Thomas Stamm (39)
Trainer SC Freiburg II (3. Bundesliga) und ehemaliger Spieler FC Schaffhausen und FC Winterthur



«Auch ich habe das Duell zwischen Winterthur und Schaffhausen vor Ort erlebt. Schaffhausen hat in den vergangenen Spielen einen guten Lauf hingelegt. Trotzdem denke ich, dass der FC Winterthur und der FC Aarau die zwei vordersten Plätze unter sich ausmachen werden.»

Mein Tipp: 1. FC Winterthur
2. FC Aarau

Impressum

Herausgeber	SRS-Verlag
Verlagsleitung	Ota Danek
Redaktionsleitung	Gabriele Graf
Layout DTP/Lithos	highscan GmbH
Verkauf	SR-Sport
Druck	Mittelland Zeitungsdruck AG, Aarau
Verlag	SRS-Verlag GmbH, Postfach 72, 8240 Thayngen
Administration	Renate Danek
Kontakt	Mobile: 079 217 69 50, regionalsport@bluewin.ch

Ota Danek

Gabriele Graf

Renate Danek

Dieter Frey

TANNER
Tanner
Holzbau & Sägerei AG
8232 Merishausen

PALMBERG (Schweiz) AG
8222 Beringen
www.palmberg.ch

WAS TUN SIE HEUTE?

Armin Bührer (56)

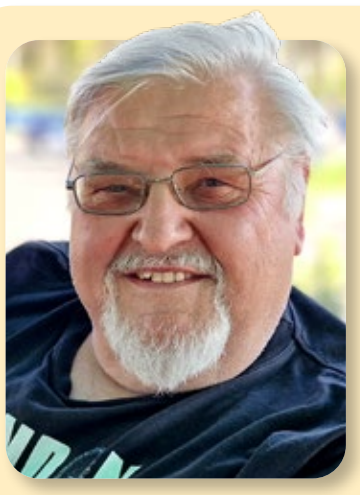
Ehemaliger Turner

SRS: Armin Bührer, auf welche sportliche Vergangenheit blicken Sie zurück?
Armin Bührer: «Im Alter von zehn Jahren bin ich in die Jugendriege Unterer Reiat eingetreten, wo ich zehn Jahre lang mitwirkte. Danach entdeckte ich die Liebe zum Schiesssport. Ich wurde Mitglied bei der Schützengesellschaft ASV Bibern, bei der SG Bibern/Hofen und bei den Kleinkaliberschützen Thayngen. Als Nachwuchsleiter der ASV Bibern betreute ich diverse Nachwuchsschützen wie den Europameister und Vizeweltmeister U20 Armbust Adrian Fuchs. Im Weiteren amte ich als Nachwuchsleiter bei AS Schaffhausen 10 m und 30 m. Bei Helvetia Neuhausen betreue ich Topathletinnen wie Sarah Hügli und Svenja Lehle.»

Was tun Sie beruflich?
«Seit zwanzig Jahren arbeite ich bei der Firma Külling Betonelemente in Wilchingen.»

Wie halten Sie sich fit?
«Mit Spaziergängen und dem Geniessen der Natur.»

Wie verfolgen Sie das regionale Sportgeschehen?
«Neben meinen vielen Engagements bleibt wenig Zeit. Über die allgemeinen Sportresultate informiere ich mich in den Medien.»



Peter Ruch (69)

Ehemaliger Polysportler

SRS: Peter Ruch, auf welche sportliche Vergangenheit blicken Sie zurück?
Peter Ruch: «1967 habe ich im Alter von 15 Jahren in Arbon mit Sport begonnen: Wasserball, Schwingen und Judo. Mit 18 Jahren stieg ich auf Puch M 125 um, und durch die Bekanntschaft mit Felix Harzenmoser kam es zum Rennsport. 1986 bestritt ich die Schweizermeisterschaft Oldtimer in der Klasse 250 ccm und danach diverse Klassen. Auch in der Automobilklasse absolvierte ich einige Läufe auf dem BMW 2002 Heydecker.»

Was tun Sie beruflich?
«Seit 2013 bin ich zwangsweise in Pension. Davor habe ich 26 Jahre den elterlichen Transportbetrieb geleitet. Unser Unternehmen wurde in der Folge an Remondis verkauft.»

Wie halten Sie sich fit?
«Fitness bedeutet für mich heute Töfffahren. Ich besitze mehrere Rennmaschinen und Oldtimer.»

Wie verfolgen Sie das regionale Sportgeschehen?
«Gerne besuche ich die Spiele von VC Kanti, wo unsere Firma über mehrere Jahre Sponsor war. Aber auch anderen Vereinen wie Kadetten Schaffhausen oder FC Schaffhausen statte ich Besuche ab.»

Claudio Lubrano (56)

Ehemaliger Boxer

SRS: Claudio Lubrano, auf welche sportliche Vergangenheit blicken Sie zurück?
Claudio Lubrano: «Mit 15 Jahren trat ich dem Boxclub Schaffhausen bei und wurde 1984 im Alter von 18 Jahren Junioren-Schweizermeister im Schwergewicht. Bis 1987 habe ich aktiv Kämpfe bestritten.Von 31 Kämpfen habe ich 26 gewonnen und zwei Unentschieden erreicht. Ein dramatischer Autounfall mit in der Folge 14 Tagen künstlichen Komas beendete meine aktive Boxkarriere aufgrund ärztlichen Abratens. Zehn Jahre später erwarb ich die Trainerlizenz. Im Vorstand des Boxclubs Schaffhausen war ich als Kassier und Präsident tätig. In den Jahren 1996 bis 2021 war ich als Trainer tätig. Derzeit amtiere ich als Vizepräsident des BCS.»

Was tun Sie beruflich?
«Seit 22 Jahren bin ich bei der Firma Flowserve in Schaffhausen tätig.»

Wie halten Sie sich fit?
«Ich hoffe, dass ich nach der Coronazeit wieder zweimal in der Woche das Traineramt ausüben kann.»

Wie verfolgen Sie das regionale Sportgeschehen?
«Übers Internet des Schweizerischen Boxverbandes halte ich mich in meiner Branche auf dem Laufenden.»

Urs Sigrist (70)

Ehemaliger Springreiter

SRS: Urs Sigrist, auf welche sportliche Vergangenheit blicken Sie zurück?
Urs Sigrist: «Mit 9 Jahren machte ich in unserem familiären Pferdestall in Neuhausen die ersten Erfahrungen auf dem Rücken der Pferde. Als ich 16 war, erwarb ich die Lizenz, um an regionalen Springen teilzunehmen. In der Kavallerie-RS erwarb ich den Eidgenoss. Es folgten regionale Teilnahmen an Schweizer Meisterschaften in der ganzen Schweiz. Ab 50 Jahren nahm ich mit der Schweizer Senioren-Nationalmannschaft an internationalen Wettkämpfen teil.»

Was tun Sie beruflich?
«Nach wie vor vertreibe ich mit der Firma Sigrist Pferdeboxen sowie diverse Artikel für die Pferdehaltung.»

Wie halten Sie sich fit?
«Mit Reitausflügen im schönen Klettgauerland, wobei jeweils auch eine Einkehr in einem Wirtshaus dazu gehört.»

Wie verfolgen Sie das regionale Sportgeschehen?
«Live trifft man mich an regionalen Springen in der Schweizersbildhalle und auf dem Griesbach an. Weiter besuche ich auch gerne internationale Veranstaltungen wie diejenigen in Rom, Barcelona oder Aachen.»

METASOL
Blechbearbeitung
Metallbau
Garagentore
Torantriebe

METASOL AG, Ebnatring 25
8200 Schaffhausen, Telefon 052 643 18 50
Fax 052 643 18 36, **www.metasol.ch**
Normalstahl-Industrie und Garagentore
Blech- und Metallbauspezialist seit 1986

Flughafentransfer seit 1963.ch
"und no viel meh..!"
Wir bewegen die Region
Steinemann
Ring-Taxi.ch
052 643 33 33
AUTO WASCHZENTRUM Ring-Park
Ring-Taxi.ch - 052 643 33 33
Steinemann Kleinbus AG - 052 635 35 35
(Limousinen-Service, Kleinbusse, Cabrio-Bus, usw.)
zum Beispiel Ring-Taxi:
Taxi Schaffhausen --> Flughafen ZH ab CHF 125.00

Ch. Stamm
SCHAZO
SCHAFFHAUSER
ZUSTELLORGANISATION

PLANZER
IHR TRANSPORT- & LAGERLOGISTIK-PARTNER IN DER REGION
Planzer Logistik AG | planzer.ch
Ebnatstrasse 165 | 8207 Schaffhausen

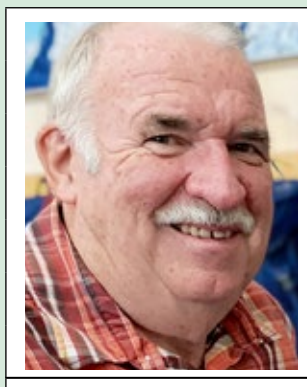
Veranstaltungskalender mit Tippspiel

Tippen Sie und gewinnen Sie ein Jahresabonnement Hallenbad/Freibad auf der KSS Schaffhausen im Wert von CHF 270.–
Einsendeschluss: Montag, 9. Mai 2022

Teilnahmecoupon

❶	Fussball Challenge L.	Di, 10.05.2022	FC Thun – FC Schaffhausen	1	X	2
❷	Fussball Challenge L.	Sa, 14.05.2022	FC Schaffhausen – FC Aarau	1	X	2
❸	Fussball Challenge L.	Sa, 21.05.2022	Stade Lausanne – FC Schaffhausen	1	X	2
❹	Fussball 2. Liga interr.	Sa, 14.05.2022	FC Amriswil – SV Schaffhausen	1	X	2
❺	Fussball 3. Liga	Sa, 14.05.2022	FC Embrach – FC Thayngen	1	X	2
❻	Fussball 3. Liga	Sa, 14.05.2022	FC Büsingen – Dinamo Schaffhausen	1	X	2
❼	Fussball 3. Liga	So, 15.05.2022	FC Ellikon Marthalen – FC Beringen	1	X	2

So tippen die Fussballexperten:



❶	1	✗	2
❷	1	✗	2
❸	1	X	✗
❹	1	X	✗
❺	✗	X	2
❻	1	X	✗
❼	1	✗	2

Ernst Gnädinger
Präsident
FC Ramsen

❶	1	✗	2
❷	✗	X	2
❸	1	X	✗
❹	1	X	✗
❺	1	✗	2
❻	✗	X	2
❼	1	X	✗

Roland Reutimann
Wirt Restaurant
Zum Alten Schützenhaus

❶	1	X	✗
❷	✗	X	2
❸	1	✗	2
❹	1	X	✗
❺	✗	X	2
❻	✗	X	2
❼	1	X	✗

Harry Klaus
Ehemaliger Coach
FC Thayngen

❶	1	X	✗
❷	✗	X	2
❸	1	✗	2
❹	1	X	✗
❺	1	X	✗
❻	1	✗	2
❼	✗	X	2

Andy Steinemann
Ehemaliger Goalie
SV Schaffhausen

eckert

Der Gewinner des Tippspiels der Ausgabe 01/2022, ausgelost aus mehreren Einsendungen mit fünf richtigen Tipps, ist Ernst Gnädinger aus Ramsen. Er gewann ein Jahresabonnement Hallenbad/Freibad auf der KSS Schaffhausen im Wert von CHF 270.- und bleibt in dieser Runde automatisch dabei.

Auf dem Teilnahmecoupon Tipp abgeben, ausschneiden und einschicken an:

Schaffhauser Regional Sport, Postfach 72, 8240 Thayngen

Absender mit Telefonnummer nicht vergessen!

Zu gewinnen:
1 Jahresabonnement Hallenbad/Freibad auf der KSS im Wert von CHF 270.–

KSS
Freizeitpark Schaffhausen

KSS Sport- und Freizeitanlagen
CH-8204 Schaffhausen

WENGER+WIRZ
ELEKTRO
TELEMATIK
für alle Elektroinstallationen
R. Belotti

WÄCKERLIN TRANSPORTE AG
...die zuverlässige Verbindung
Schwarzwaldstrasse 74
CH-8226 Schleitheim
Tel. 052 687 21 21
Fax 052 687 21 20
www.waeckerlin-ag.ch
GRÜN, SCHNELL UND GUT
Ihr regionaler Partner für Transporte aller Art.

Ob Muttertag, Taufe, Kommunion, Konfirmation, Firmung, Hochzeit oder einfach nur Geburtstag

Feiern Sie Ihr Familienfest in einem unserer gepflegten und gemütlichen Säli im 1.Stock.

Vielseitige Menükarte, Pizza vom **Holzofen**, täglich von 11 bis 23 Uhr durchgehend warme Küche

Ristorante «ROMANA» Pizzeria

vera italianità.....echt italienisch !

Unterstadt 18/20 | 8200 Schaffhausen | Tel. 052 624 44 89 | www.romana-schaffhausen.ch

Unsere Menüs zum Muttertag

Menu 1
Nüsslisalat mit Ei und Croûtons
Schweinsfilet-Medaillons an feiner Steinpilzrahmsauce
serviert mit Gemüse und Spätzli
Fr. 35.00

Menu 2
Grüne Spargeln mit Butter und Parmesan
Rinds-Entrecôte vom Grill mit Kräuterbutter
serviert mit Gemüse und Kartoffelgratin
Fr. 40.00

G. Allieri

SIGG
Sigg Holzbau AG
Schreinerei + Zimmerei
Thayngen
www.siggholzbau.ch Seit 1986

Weidmüller

Sie suchen einen Partner auf Augenhöhe.
Wir sind Ihr Experte für beste Verbindungen in der Industrial Connectivity.

Weidmüller Schweiz AG
Rundbuckstrasse 2
8212 Neuhausen am Rheinfall
www.weidmueller.ch
052 674 07 07
Let's connect.

Dreher
Malermeister seit 1899
Tellstrasse 25
CH-8201 Schaffhausen
Tel. +41 52 625 80 20
E.Mail: info@dreher-co.ch

gloor
Gerüstet für die Region
www.gloorbau.ch

R. GRAF & CO AG
Elektro-Anlagen
Mühlentalstrasse 372, 8200 Schaffhausen, Tel. 052 625 68 51
www.graf-elektro.ch

WER IST WER?

Wettbewerb

1 H.J. Müller

2 H. Eggli

3 R. Belotti

4 G. Allieri

5 D. Schlehan

6 U. Meier

7 Ch. Stamm

8 P. Wasle

9 E. Ritacco

10 T. Hensch

11 G. Hümbeli

12 R. Müller

13 R. Egli

14 P. Schlatter

15 R. Fischbacher

Teilnahmebedingungen

Teilnahmeberechtigt sind alle Empfänger der Zeitung «Schaffhauser Regional Sport». Im neuen Spiel können Sie mittels Ziehung eines Loses Gutscheine bis zu **CHF 1000.–** von Sport Shop Enge gewinnen.

Mitspielen können Sie nur mit dem vorgedruckten Coupon.

Einsendeschluss
Montag, 16. Mai 2022

Teilnahmecoupon

Senden an
Schaffhauser Regional Sport, Postfach 72, 8240 Thayngen

... Schazo	... Elektro
... Zollgarage	... Naku
... Bedachungen	... Pizzeria Romana
... Donag	... Heizung Sanitär
... Café Central	... allcap
... Abbruch Aushub	... Baugeschäft
... Sanitär Neuhausen	... Allianz Versicherungen
... Fiba Metallbau	Absender nicht vergessen!

CHF 250.–

Die glückliche Gewinnerin der Ausgabe 1/2022 ist Cornelia Brand (links) aus Schaffhausen. Sie zog aus den Händen von Sport-Shop-Enge-Mitarbeiterin Mirjam Niederhäuser das Los über CHF 250.--.

SPORT SHOP Enge
Schaffhauserstrasse 237 · CH-8222 Beringen
Tel. 052 682 11 66
www.sportshop-enge.ch

HEDINGER BAU.
Sportlich.
Gut.
Gebaut.

Innenausbau
Küchenbau
Schränke
Parkett
Reparaturen
Thalmann Schreinerei AG
Tobeläckerstrasse 7
8212 Neuhausen am Rheinfall
Telefon 052 672 24 87
info@thalmann-schreinerei.ch
www.thalmann-schreinerei.ch

Hansjörg Müller Sanitär
Neuhausen am Rheinfall
www.muellersanitaer.ch
T 052 672 35 56

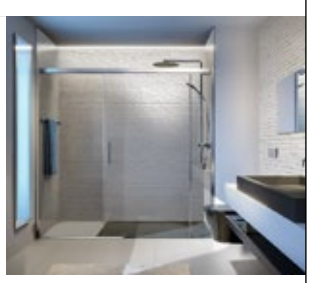
LENHARD Metallbau Bauschlosserei Schmiede
Hans Lenhard
Mühlegasse 11
8240 Thayngen
Tel. 052/649 35 47

Malergeschäft
Gaetano Rambone AG
Rundbuckstrasse 6a, CH - 8212 Neuhausen
Tel. 052 654 06 58, Fax 052 654 06 59
info@rambone.ch | www.rambone.ch
RAMBONE

heimisch de Hensch!
Eidg. Dipl. Spenglermeister
Hensch AG
Bedachungen und Bauspenglerei
thomashensch.ch

RENGGLI
RENGGLI-AG.COM • SCHAFFHAUSEN • SWITZERLAND
HIGH-QUALITY MEDICAL & PLASTIC TECHNOLOGY

WDS
KERAMIK WELTEN AG
IHR PARTNER FÜR PLÄTTLI DUSCHTRENNWÄNDE UND GLASBAU
AUSTELLUNG GRUBENSTRASSE 104, 8200 SCHAFFHAUSEN
www.keramikwelten.ch

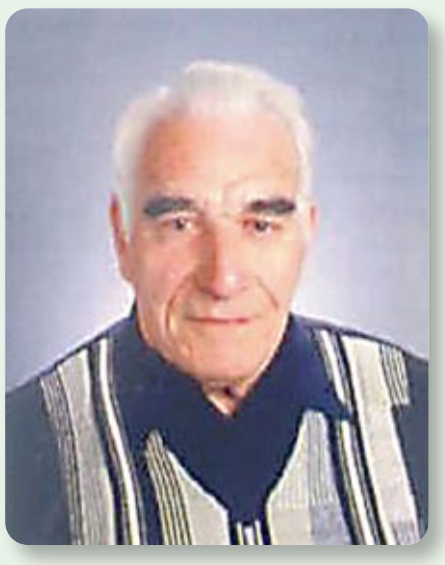


Elektro Meister
052 644 07 07
8200 Schaffhausen
elektromeister.ch
MEISCHTER
VO SIM FACH.

P. Schlatter
ZOLLGARAGE.COM
US CARS SINCE 1981
Top-Service für alle Marken
Vertrauen Sie dem Experten

B & R Egli GmbH
Aushub - Rückbau - Muldenservice - Transporte
Tonwerkstrasse 19
8240 Thayngen
Telefon: 052 649 17 08
Mobil Roger Egli: 079 405 85 21
Besuchen Sie uns: www.aushub.biz
Perfekte Lösungen aus einer Hand.

SPORTMIX



Oskar Erdin

Nachruf ...

Am 18. März 2022 ist das älteste Ehrenmitglied des TV Buchthalen Oskar „Oski" Erdin im hohen Alter von fast 98 Jahren verstorben. Mit dem Eintritt in den Turnverein Buchthalen im Jahre 1963 hat er das Amt als Oberturner für fünf Jahre übernommen und war anschliessend weitere vierzehn Jahre als Präsident eine tragende Säule bis im Jahre 1982. Mit dem ersten Schweizer Meistertitel am Reck konnten ihm die Aktiven ein würdiges Abschiedsgeschenk erturnen. Für seine ausserordentlichen Verdienste wurde Oski 1978 die Ehrenmitgliedschaft im TV Buchthalen verliehen. Oski war nach seinem Rücktritt immer wieder einmal als interessierter Beobachter an Turnfesten anzutreffen und auch lange Jahre ein gern gesehener Gast bei den Buchthaler Turnveteranen. Seinen Angehörigen entbieten wir unser aufrichtiges Beileid. Wir werden Oskar Erdin ein ehrendes Andenken bewahren.

Turnverein und Turnveteranen Buchthalen

Bruno von Ow

Atelier gesucht ...

Bruno von Ow (60), ehemaliger EHCS- und FCS-Spieler und Junioren-Nachwuchstrainer SV Schaffhausen und Munot Players, agiert seit über zwanzig Jahren in der surrealen Malerei. Anfang dieses Jahres hat von Ow in Zürich sein neues Domizil bezogen. Den Bezug zu Schaffhausen möchte der Künstler weiterhin pflegen und ist aus diesem Grund auf der Suche nach einem Atelier oder geeigneten Raum zur Ausübung seiner grossen Leidenschaft, der surrealistischen Malerei. Seine Bilder haben eine Grösse von bis zu zwei Metern Breite. Die Werke präsentiert er laufend an diversen Ausstellungen. Gerne nimmt von Ow Angebote zu Lokalitäten mit einer Raumgrösse bis zu 100 m^2 unter 079 232 63 77 entgegen.

Martin und Amina Leu

Kulinarische Genüsse im SVS-Clubrestaurant ...

Im vergangenen Monat feierten Martin Leu (69) und seine Gattin Amina (56) das vierjährige Jubiläum als Pächter des Clubrestaurants der SV Schaffhausen. Neu bieten die initiativen Wirtsleute den Gästen jeden ersten Freitagabend im Monat ab 17.30 Uhr orientalische Küchenköstlichkeiten an unter dem Motto „Fein und gesund". Das Clubrestaurant ist ausser montags täglich ab 17.30 Uhr geöffnet. Für den orientalischen Abend ist eine Reservation erforderlich, da alle Speisen frisch zubereitet werden. Anmeldungen werden gerne entgegengenommen unter 076 339 09 93 oder 079 430 45 87.

Otto Trstenjak

EM-Teilnahme ...

Vom 25. Juni bis 2. Juli 2022 finden in Rimini die Senioren-Europameisterschaften im Tischtennis statt. Mit von der Partie wird Otto Trstenjak (79) vom TTC Neuhausen sein, der in der Kategorie ab 80 Jahre antreten wird. Hier trifft er auf starke Konkurrenz, spielen doch einige ehemalige Europa- und Weltmeister mit. Trstenjaks Ziel ist eine Platzierung in den Top 20.

WIR BAUEN
FÜR DIE REGION

Besuchen Sie uns:
www.gasser-ag.ch

Hochbau
Tiefbau
Fassadendämmung
Umbau/Renovation
Horizontalbohrung

Gasser AG
8200 Schaffhausen
8245 Feuerthalen
Tel. 052 647 66 66

Gasser

Teppich-Huus Breiti AG
Mühlentalstr. 261
8200 Schaffhausen
Tel. 052 625 11 71
Fax 052 625 63 06
Teppiche – Parkette –
Bodenbeläge

SPORTMIX

Erblina und Arber Topalli

Hochzeitsfeier und 10-jähriges Jubiläum ...

Nach ihrer zivilen Heirat vor acht Jahren hielten Arber Topalli (33), ehemaliger Junioren-Schweizermeister im Halbschwergewicht Boxen 2007 in der Schweizer und Deutschschweizer Meisterschaft, und seine Gattin Erblina (26) aus Dörflingen am 16. April 2022 ihre eigentliche Hochzeitsfeier und gleichzeitig das Fest zum 10-jährigen Jubiläum des Zusammenseins ab. Im Kreise von 90 Personen sind in der Eventhalle Ota Danek in Thayngen die Feierlichkeiten bei viel Musik und Tanz zur Freude aller Anwesenden bis in die frühen Morgenstunden über die Bühne gegangen.

Oscar des Monats

Julia Mattoscio

Schwimmerin Schwimmclub Schaffhausen

Der Oscar des Monats April 2022 geht an Julia Mattoscio (21). An den Schweizer Meisterschaften in Uster schaffte sie in 17.36 min im 1'500 m Freistil den Schweizermeistertitel. Des Weiteren errang sie eine Bronzemedaille im 400 m Freistil. Die nächsten Ziele des Schaffhauser Schwimmtalents sind die Universiade am 26. Mai 2022 in China, wo sie die Finalteilnahme anstreben wird, sowie die am 15. Juli 2022 in Sursee stattfindenden Schweizermeisterschaften, an denen sie die Goldmedaille verteidigen möchte.

Der Schaffhauser Regional Sport belohnt diese grossartigen Leistungen mit einem feinen Nachtessen für 2 Personen und einer Bowling-Runde im Bowling Five Center in Thayngen.

Matthias Oetterli

Gelungener Anlass ...

Auf grosse positive Resonanz stiess das von Matthias Oetterli (33), Eventverantwortlicher des Club 100, organisierte Club-100-Frühlingsessen. Im Vorfeld besuchten die Mitglieder das Druckwerk von Urs Wohlgemuth im Schweizersbild, um dann ins Restaurant Zum alten Schützenhaus auf der Breite zu dislozieren. Bei herrlichem Frühlingswetter wurden die Gäste in der Gartenwirtschaft unter dem neuen Sonnendach mit einem feinen Mittagessen von Roland und Walter Reutimann verwöhnt.

Werner Stocker

65 Jahre jung ...

Der Thaynger Bauunternehmer Werner Stocker, ehemaliger Triathlet und Mitglied der Männerriege Thayngen, feierte im vergangenen Monat seinen 65. Geburtstag. Im Kreise seiner Freunde fand die Geburtstagsparty in der Location Weinstamm in Thayngen statt. Da jetzt mehr Freizeit anfällt, möchten sich Stocker und seine Gattin Denise in Zukunft vermehrt dem Reisen und gemütlichen Jass- und Bowlingabenden widmen.

E. Ritacco
Café Central
Restaurant ♦ Café ♦ Bar
Cafe Central ♦ Birretstrasse 1
79798 Jestetten ♦ Tel: +49 (0)7745 / 5908
info@cafecentral.ee ♦ www.cafecentral.ee

dk
haustechnik
heizung | sanitär | solar | klima
dk haustechnik gmbh
installation & reparatur
ch-8240 thayngen
tel. 052 640 06 91
fax 052 640 06 92
www.dk-haustechnik.ch
info@dk-haustechnik.ch

RESTAURANT ZUM ALTEN SCHÜTZENHAUS
Fam. Reutimann
Tel. 052/625 32 72
Ein erfahrenes Team freut sich auf Ihren Besuch

NAKU
◆ Granit
◆ Marmor
◆ Quarzit
◆ Travertin
◆ Sandstein
◆ Caesar Stone
Über 200 faszinierende Granit- und Marmorsorten aus der ganzen Welt stehen in unserem Werk in Basadingen für Sie zur Auswahl.
Vereinbaren Sie einen Besuchstermin.
NAKU Steinhandel AG
Diessenhoferstrasse 39
8254 Basadingen
Telefon 052 646 05 10
Fax 052 646 05 15
Info@naku.ch www.naku.ch
P. Wasle

LEGENDENTREFF MEISTER-EISHOCKEYMANNSCHAFT EHC SCHAFFHAUSEN

SAMSTAG, 14. MAI 2022

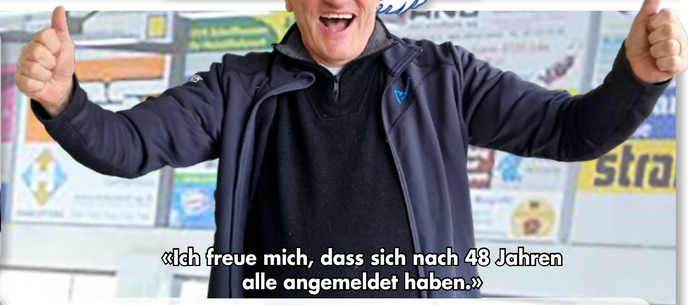
Gerry Stähli: «Ich agierte unter dem Motto Zuckerbrot und Peitsche.»

Vor 48 Jahren erlebte der EHC Schaffhausen mit seinen Interjunioren den wohl grössten Erfolg in seiner Vereinsgeschichte. Ungeschlagen erreichte damals das Team von Trainer Gerry Stähli (85) nach dem Halbfinal gegen Zug das Finale. Gegen Fribourg musste man sich im ersten Spiel mit 4:5 geschlagen geben, in Schaffhausen fügte das EHCS-Team seinem Gegner vor über 1´500 Zuschauern eine 6:1-Kanterniederlage zu. Damit wurde ein Endspiel in Lyss fällig. Dieses Match war an Dramatik kaum zu überbieten. Die Schaffhauser Equipe hatte die besseren Nerven und bezwang die Fribourgeois letztendlich mit 7:6 Toren.

Diverse Spieler haben in der Folge aus Altersgründen oder aufgrund von Vereinswechseln diese erfolgreiche Mannschaft verlassen. Für den Coach Gerry Stähli erfolgte ein Aufgebot als Schweizer Nachwuchs-Nationaltrainer. Von der 1974er-Schweizermeistermannschaft sind Herbert Müller, Hans Rosenast, André Leder und Beat Stähli verstorben, Markus Stamm wird vermisst. Am Legendentreff vom 14. Mai 2022 werden 17 Mitglieder des Erfolgsteams teilnehmen.

Peter Rubli

Thomas Leu



«Ich freue mich, dass sich nach 48 Jahren alle angemeldet haben.»

Die Erfolgsmannschaft

Hinten v.l.: Peter Rubli, Heinz Büchi, Ronnie Jäger, Claude Phillipona, Heinz Sägesser, Markus Stamm, Heinz Keller C, Herbert Müller, Gerry Stähli
Vorne v.l.: Urs Wehrli, Peter Rütimann, Peter Mundt A, Thomas Leu, Christian Schäfle, Peter Leemann, Gusti Baur, Werner Graum, Urs Keller

Interview mit Gerry Stähli, Peter Rubli und Thomas Leu

SRS: Wie kam es zur Idee, einen EHCS-Legendentreff zu veranstalten?
Peter Rubli: «Mit Thomas Leu zusammen kam ich zum Entschluss, zeitnah – wir werden alle älter - ein Wiedersehen mit den Mitgliedern des Erfolgsteams von 1974 zu organisieren. In meiner ehemaligen Trockenfleisch-Manufaktur sind die Gäste zu einem Outdoor-Cooking eingeladen. Erfreulich, dass sich nach 48 Jahren alle angemeldet haben. An diesem Anlass lassen wir die damaligen Erfolge nochmals aufleben.»

Worin sehen Sie die Basis für den damaligen Erfolg?
Gerry Stähli: «Grundbasis dafür war der Umstand, dass ich die Mannschaft von den Novizen bis zur 1. Mannschaft kontinuierlich beieinander gehalten habe. Die Disziplin stand im Vordergrund, ich agierte unter dem Motto Zuckerbrot und Peitsche. Die läuferischen Mängel wurden durch die Eiskunstläuferin und –trainerin Graziella Eisentraut behoben. Gute Kameradschaft sorgte für den grossen Zusammenhalt.»

Thomas Leu, wie würden Sie Gerry Stähli charakterisieren?
Thomas Leu: «Für mich war die Zeit mit ihm eine Lebensschule. Er brachte uns Disziplin bei. Ausserdem besass er die Fähigkeit, auch das schwächste Glied ins Team zu integrieren, was wiederum deren Selbstbewusstsein und Fähigkeiten förderte.»

Gerry Stähli, wie verlief Ihre sportliche/berufliche Laufbahn nach dem Junioren-Schweizermeistertitel?
GS: «Ich wurde vom Schweizer Nationalverband als Junioren-Nationaltrainer angestellt und trainierte nebenher den EHC Uzwil NLB. 1978/79 absolvierte ich das Swisscoach-Diplom und wurde anschliessend als Technischer Direktor und Chef der Nationalmannschaften angestellt. Dieses Amt bot mir die Möglichkeit, viele Länder zu bereisen. Nach fünf Jahren dieser Tätigkeit hat mich der Besitzer von Aldi Süd Karl Albrecht als Chef für das Golfresort Oeschbergerhof Donaueschingen abgeworben. Von 1985 bis 2001 baute ich dort die Strukturen im Golfbereich aus. Seither bin ich im baden-württembergischen Golfverband verantwortlich für die Wettspiele und die Referee-Ausbildung. Seit 23 Jahren amte ich als Kapitän der Seniorenpokalmannschaft.»

Und die Ihre, Peter Rubli?
PR: «Nach meiner Elektromonteurlehre machte ich im Militär noch den Korporal. Dann zog es mich ins Bündnerland, um dort die Arbeiten rund um die ganze Fleischveredelung kennen zu lernen. Hier entdeckte ich meine absolute Leidenschaft fürs Skifahren. Bei Lenzerheide in der 2. Liga spielte ich vier Jahre Eishockey. Neben meiner Ausbildung in der Fleischtrocknerei absolvierte ich das Bündner Skilehrerpatent. Da tauchte ich ein in die Welt des Skisports und genoss dieses Leben voll und ganz. 1983 bin ich nach Schaffhausen zurückgekehrt und habe ein Jahr später die Rubli Rauchfleisch-Spezialitäten AG übernommen, welche ich dreissig Jahre erfolgreich geführt habe. Vor dreieinhalb Jahren bin ich in Pension gegangen.»

Thomas Leu, wie sah es diesbezüglich bei Ihnen aus?
TL: «Mit 18 machte ich die Lastwagen-Prüfung und war anschliessend im Familienbetrieb Konrad Leu AG europaweit als Chauffeur unterwegs. Die RS absolvierte ich als Motorfahrer Artillerie. Nach der Handelsschule wurde ich operativer Leiter der Konrad Leu AG. Vor der Pensionierung 2019 arbeitete ich als Verantwortlicher der Schenker Schweiz AG für Spezialtransporte europaweit. Im Sport bin ich Obmann der Turnveteranen Neunkirch, wo ich in jungen Jahren mit dem TV Neunkirch Korbballmeister wurde.»

Was hat Ihnen der Eishockeysport gebracht?
GS: «Eishockey war meine Lebensschule. Damals gab es Fussball im Sommer und Eishockey im Winter – das war's. Neben meinem Job durfte ich Eishockey zum Beruf machen.»

PR: «Ohne Sport wäre ich im Leben nicht so weit gekommen.»

TL: «Ich lernte, auf die Zähne zu beissen. Ich erfuhr, was Disziplin bedeutet, und ich konnte Teamfähigkeit entwickeln.»

«Für mich war die Zeit mit Gerry Stähli eine Lebensschule.»

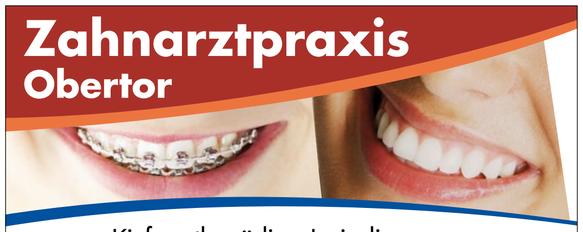
Allianz

Generalagentur Rolf Müller
Schützengraben 24
8200 Schaffhausen
www.allianz-suisse.ch/rolf.h.mueller

RICHLI HIRSCHEN OSTERFINGEN

Familie Richli
Weinkellerei zum Hirschen
Dorfstrasse 52
8218 Osterfingen
Telefon 052 681 21 49
Telefax 052 681 21 69
www.richli-hirschen.ch

Zahnarztpraxis Obertor



Kieferorthopädie • Invisalign

Tel. 052 657 37 87
Obertor 31, 8353 Diessenhofen
www.zahnarzt-obertor.ch

highscan
grafikdesign
highscan gmbh Erlengasse 3 CH-8240 Thayngen
Tel 052 645 01 40 info@highscan.ch www.highscan.ch

Von 0 bis 40 000 in 10 Minuten.

Wir haben Ihre Lieblingsfarbe in Rekordzeit.

farbwerk pfenninger maler ag

Garage plus

Egal welches Modell Sie fahren

Wir haben die Werkzeuge und das Know-How

Garage Rheingold A. Hagen | Zollstrasse 86 a | 8212 Neuhausen a. Rhf | 052 672 74 66

FITNESS fi ISLAND

FEUER I WASSER I SALZ

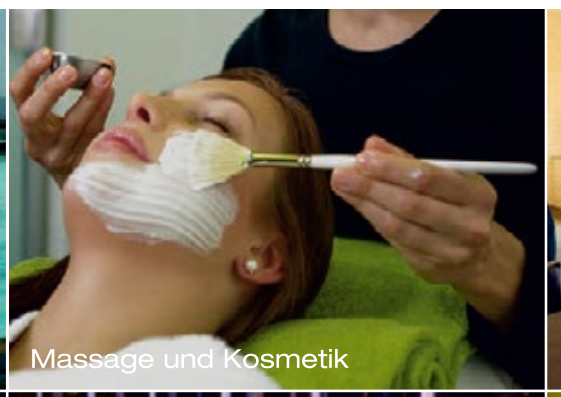
Industriestrasse 25, 9552 Bronschhofen, www.fitness-island.ch

Onlineshop: www.4spa.ch

FI – wo Eidgenossen trainieren und sich erholen. Schweizerzeit – Wellnesszeit.

Sport- und Relaxbad

Floaten im Salzwasser

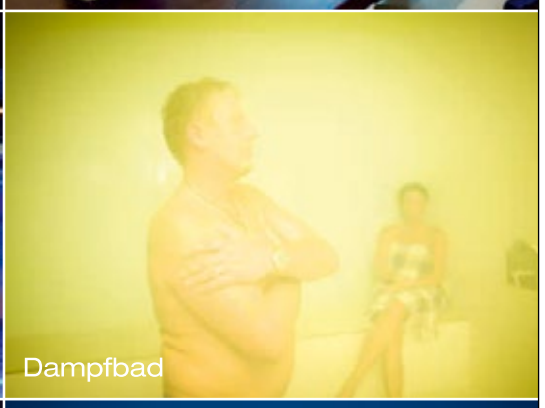

Massage und Kosmetik

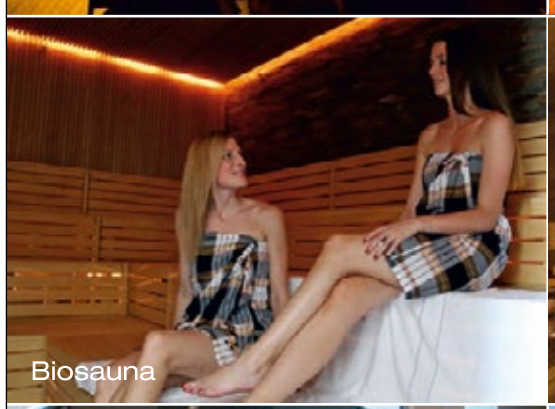
Restaurant

Restaurant Bad

Totes Meer Therme

Wasserkurse

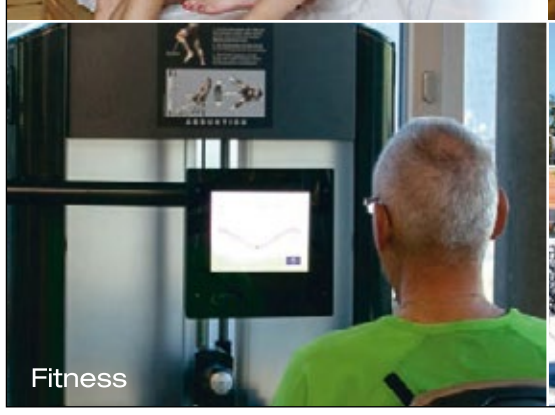

Dampfbad

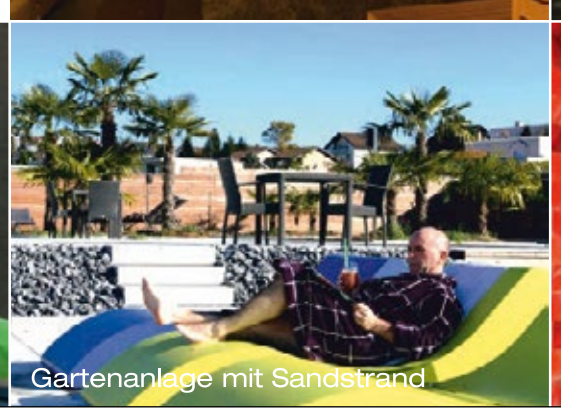

Biosauna

Feuersauna

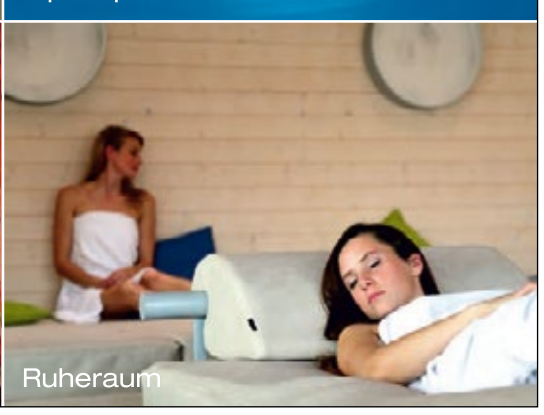
Dachterasse

Alphasphere


Fitness


Gartenanlage mit Sandstrand

Salzraum


Ruheraum

25 mal ganz persönlich

Francesco Ruberto (29)

Torwart FC Schaffhausen

«Goalie wird man nicht, man ist es. Ich bin der geborene Torwart.»

1. Weshalb sind Sie Fussball-Torwart geworden?
«Goalie wird man nicht, man ist es. Ich bin der geborene Torwart.»

2. Wie kam der Wechsel zum FC Schaffhausen zustande?
«Durch Eigeninitiative. Den ausländischen Spielern wurde beim bulgarischen Fussballverein FC Pirin fristlos gekündigt.»

3. Wo erlebten Sie Ihre schönste Fussballerzeit?
«Beim FC Thun, das war plus minus eine sehr spannende Zeit. Hier wurde ich zum Fussballprofi.»

4. Was haben Sie bisher in Ihrem Leben geleistet?
«Ich habe im Mai 2021 geheiratet.»

5. Wie leben Sie Erfolge aus?
«Sehr emotional mit den Teamkollegen auf und neben dem Platz.»

6. Als wie realistisch schätzen Sie einen Aufstieg mit dem FCS in die Super League ein?
«Ich glaube daran. Wir haben es in den eigenen Händen, und ich hoffe sehr, dass es klappt.»

7. Welche Erwartungen haben Sie privat an Ihr weiteres Leben?
«Es wäre wünschenswert, dass ich nach meiner sportlichen Karriere weiterhin in diesem Geschäft tätig sein könnte. Ein weiteres Ziel ist die Familienplanung.»

8. Welche Person aus der Sportszene bewundern Sie am meisten?
«Gianluigi Buffon, derzeit bei Parma im Tor. Mit seinen 44 Jahren ist er immer noch ein Top-Goalie.»

9. Was haben Sie von Ihren Eltern über das Leben gelernt?
«Für seine Ziele und den Erfolg hart zu arbeiten und seine Wünsche und Träume nie aufzugeben.»

10. Was sind Ihre Charakterstärken?
«Ich bin einerseits ehrgeizig und andererseits liebe- und verständnisvoll.»

11. Was war das Mutigste, das Sie in Ihrem Leben getan haben?
«Das steht noch bevor: Fallschirmspringen und Bungee Jumping.»

12. Was gefällt Ihnen an Schaffhausen am meisten?
«Die Menschen. Sie lassen dich so sein, wie du bist. Und der Rheinfall, ein schöner Platz zum Entspannen.»

13. Wo ausser bei Ihnen zuhause trifft man Sie dann und wann an?
«Bei schönem Wetter beim Kaffeetrinken in einer Bar. Oder dann am Pingpongtisch.»

14. Was macht Sie wütend?
«Wenn ich verliere.»

15. Wofür würden Sie mitten in der Nacht aufstehen?
«Wenn mich einer fragen würde, mit ihm Fussball zu spielen – sofort!»

16. Wovor fürchten Sie sich?
«Vor dem Zeitpunkt, an dem feststeht, dass ich nicht mehr Fussball spielen kann.»

17. Interessieren Sie sich für Politik?
«Nicht gross. Mehr Meinung als Ahnung ist nicht mein Ding.»

18. Welches Land zu bereisen würde Sie reizen?
«Argentinien wegen der Fussballkultur und Japan aufgrund der freundlichen Mentalität der Leute und ihres Perfektionismus.»

19. Was darf in Ihrem Kühlschrank nie fehlen?
«Ein kaltes Bier.»

20. Was macht ein Genie aus?
«Das ist eine Person, die bodenständig bleibt und es nicht nötig hat, ihre Erfolge nach aussen zu präsentieren.»

21. Ihr Traumverein?
«Inter Mailand. Das Stadion, die Atmosphäre – einfach eine andere Welt!»

22. Was hat Sie zuletzt emotional sehr bewegt?
«Der 3:2-Sieg gegen den FC Vaduz. Ein Spiel, welches wir noch drehen konnten.»

23. Worüber denken Sie am meisten nach?
«Mein Kopf ist frei.»

24. Was gefällt Ihnen am anderen Geschlecht am meisten?
«Die schönen Kurven.»

25. Wie lautet Ihr Lebensmotto?
«Sorge für mentale Stärke and never give up!»

Steckbrief

Name: Ruberto

Vorname: Francesco

Geburtsdatum: 19.03.1993

Grösse: 1.85 m

Gewicht: 81 kg

Nationalität: I/CH

Zivilstand: verheiratet

Beruf: gelernter Maurer/Fussballprofi

Wohnort: Zürich

Sportliche Stationen: Junior bei YB bis 21 Jahre, FC Bern, FC Thun, FC Pirin (Bulgarien), seit 2021 FC Schaffhausen

Hobbys: Tischtennis, Ferien, gutes Essen

H. Eggli
seit 1987
DONAG
Wohnungs + Gebäudereinigungen
www.donag.ch · 052 643 38 33

Nationale Hauptsponsoren

MIGROS

SPORTXX MIGROS

SWICA

Nationaler Sponsor

suva

Regionale Partner

sh.ch

SWISSLOS SPORTFONDS KANTON SCHAFFHAUSEN

STADT SCHAFFHAUSEN

janssen

SIG

Merck

SH POWER

+GF+

citrix

Nationale Trägerschaft

Gesundheitsförderung Schweiz

SchweizMobil

Schweiz.

CLUBHAUSRESTAURANT
DER SPIELVEREINIGUNG SCHAFFHAUSEN

NEU **JEDEN 1. FREITAGABEND AB 17:30 UHR MIT ORIENTALISCHEN KÖSTLICHKEITEN** NEU
Reservation erforderlich
Amina + Martin freuen sich auf Ihren Besuch
Bühlstrasse 1 • 8200 Schaffhausen
076 339 09 93 oder 079 430 45 87

G. Hümbeli
Huber + Bühler ag
Heizung • Sanitär
Huber + Bühler AG
Ebnatring 25
CH - 8207 Schaffhausen
+41 (0)52 630 26 66
www.huberbuehler-ag.ch
info@huberbuehler-ag.ch

Schlatter Bau AG

16. slowUp Schaffhausen-Hegau

Neu mit freiwilliger Vignette

Am Sonntag, 22. Mai 2022 findet von 10.00 bis 17.00 Uhr der 16. slowUp Schaffhausen-Hegau statt. Nach zweijährigem Unterbruch lockt der traditionelle grenzüberschreitende Erlebnistag mehrere tausend Teilnehmende auf den 38 km langen, für den motorisierten Verkehr gesperrten Rundkurs durch die Gemeinden Schaffhausen (CH), Thayngen (CH), Gottmadingen (DE), Buch (CH), Ramsen (CH), Gailingen (DE), Dörflingen (CH) und Büsingen (DE). Erstmals wird eine freiwillige slowUp-Vignette für CHF/Euro 5.00 angeboten. Mit dem Kauf einer Vignette können die Teilnehmenden an einem Wettbewerb mit attraktiven Preisen teilnehmen.

Interview mit Marcel Theiler (40) OK-Präsident

SRS: Marcel Theiler, mit welchen Neuerungen warten Sie beim diesjährigen slowUp auf?
Marcel Theiler: «Wir freuen uns, dass der nationale Sponsor Suva mit einem Velo-Corner auf dem Sportplatz beim Schulhaus Silberberg in Thayngen unsere Aktivitäten bereichert. Hier wird aufgezeigt, worauf es beim Linksabbiegen ankommt. Damit der Grossanlass auch künftig in der bewährten Art und Weise durchgeführt werden kann, haben wir den Verkauf einer freiwilligen Vignette lanciert.»

Welchen Sinn und Zweck erfüllt diese Vignette?
«Die Vignette kann auf das Velo aufgeklebt werden und ist reflektierend. Die Sichtbarkeit im Strassenverkehr wird damit erhöht. Wer ein Foto von der aufgeklebten Vignette einschickt, nimmt an einer Verlosung teil. Als Hauptpreis ist eine Übernachtung für 2 Personen im beliebten 4-Sterne-Hotel Vitznauerhof am Vierwaldstättersee zu gewinnen.»

Auf welche Unterstützung kann der slowUp heuer zählen?
«Wir sind dankbar, das Engagement der nationalen Sponsoren Migros, SportXX, Swica und Suva in unserem Rücken zu wissen. Auch unsere regionalen Hauptsponsoren sind uns treu geblieben und konnten sogar mit dem international tätigen Software-Unternehmen Citrix ausgebaut werden. Unser Dank gebührt natürlich auch den politischen Behörden. Erstmals wird Regierungsrat Patrick Strasser an der Seite von Landrat Zeno Danner aus Konstanz als Schirmherr des slowUp Schaffhausen-Hegau im Einsatz stehen.»

Caesar Keller (52)
Projektleiter Sponsoring & Events beim Migros-Genossenschafts-Bund

«Die Migros ist bereits seit 2006 Hauptsponsorin von slowUp. Das langjährige Engagement ist kein Zufall, denn die autofreien Erlebnistage sind sympathische Events und passen perfekt zu unserem Credo ‹Migros Sponsoring ist Sponsoring zum Mitmachen›.»

Patrick Strasser (50)
Regierungsrat Kanton Schaffhausen

«25´000 freudestrahlende Menschen sind auf Velos, Inline-Skates oder sogar zu Fuss auf der grenzüberschreitenden slowUp-Strecke unterwegs. Für mich symbolisiert das die gute Nachbarschaft zu unseren Freundinnen und Freunden im Landkreis Konstanz, die auch über den slowUp-Tag hinaus Bestand hat.»

SOMMER IN DER KSS!

SAISON-ERÖFFNUNG FREIBAD
Sa, 14. Mai

Burgerfestival
20. Mai 2022, ab 18 Uhr
- Rinds-, Pulled Pork-, Vegi-, Chicken- oder ein süsser Dessertburger
- Burger inkl. Hausfries und Salat CHF 24.–/ Person
- Reservationen via p.grimm@kss.ch oder 052 633 02 25

Mitternachtssauna
Sommersonnenwende
24. Juni 2022, 20 bis 1 Uhr
- Wellnesspark exklusiv für Teilnehmer reserviert
- Thematische Aufgüsse und Anwendungen
- CHF 45.– inkl. auf das Thema abgestimmter Apéro riche und Getränke, exkl. Eintritt

BUCHUNG
shop.kss.ch

Träumen in den Bäumen
Mitte Mai bis Mitte September
- Exklusives Baumzelt in der Badi
- Einzigartiges Schlaferlebnis auf 1.20 m Höhe
- CHF 195.– / Nacht (2 Erw./2 Kinder) inkl. Eintritte Freibad und reichhaltiges Frühstück

KSS
Freizeitpark Schaffhausen

Breitenaustr. 117 • Tel. +41 (0)52 633 02 22 • www.kss.ch

BRAUEREI FALKEN: FÜR DIE ZUKUNFT GERÜSTET

Jetzt wird wieder gebraut!

Vom Start der Planungsphase bis zur Einweihung des neuen Sudhauses ist in der Brauerei Falken ganz schön gewirbelt worden. CEO Markus Höfler, Verwaltungsratspräsident Dr. René Zeier und Produktionsleiter Zdzislaw Koltun zeigten sich anlässlich der offiziellen Eröffnung begeistert von der neuen Produktionsanlage. Gemäss CEO Markus Höfler verbrauche das neue Sudhaus 40 Prozent weniger Energie und die Oekobilanz des ganzen Unternehmens verbessere sich um 25 Prozent, während die Kapazität um 30 Prozent auf 120´000 Hektoliter pro Jahr erhöht werden könne. Die von Alkoholfrei über Lager- bis hin zu Starkbier aktuell 18 Sorten sollen in den kommenden Monaten weiter aufgestockt werden.

Verwaltungsratspräsident Dr. René Zeier (links) und Produktionsleiter Zdzislaw Koltun weihen das neue Sudhaus ein.

Das Sudhaus wurde komplett erneuert.

Mit viel Optimismus in die Zukunft: v.l. Produktionsleiter Zdzislaw Koltun, Verwaltungsratspräsident Dr. René Zeier und CEO Markus Höfler

Die Attraktion im Eventpark Thayngen

HÜLSEN- UND WILDSAU-SCHIESSEN

im 10 Meter Luftgewehr-Schützenstand

HÜLSE

Beliebt bei Gruppen-, Vereins- und Firmenevents

www.eventhalle-danek.ch
info@eventhalle-danek.ch
Tel. 079 217 69 50

EVENTHALLE OTA DANEK
SPORTS-BAR
HÜLSEN LUFTGEWEHR-SCHÜTZENSTAND
BEST OF SCHAFFHAUSEN

JUBILÄUMSANLASS 100 JAHRE FC THAYNGEN

20./21. MAI 2022

100 JAHRE FC THAYNGEN

Egon Bösch: « Ich habe viel Erfreuliches mit dem Verein erlebt. Als OK-Präsident kann ich jetzt etwas zurückgeben.»

Egon Bösch, OK-Präsident

Langjähriger Captain mit mehr als 1000 Spielen für den FC Thayngen

Ehemaliger Junioren-kommissions-Präsi-dent und Leiter von Juniorenlagern

Organisator von 27 Schülerturnieren

Am 20./21. Mai 2022 feiert der FC Thayngen sein 100-jähriges Vereinsjubiläum. Umrahmt werden die Festlichkeiten mit diversen Attraktionen auf und neben dem Platz der Fussballplätze Stockwiesen.

Am Freitagabend findet im Reckensaal in Thayngen ein vereinsinterner Jubiläumsanlass statt. Ab 23.00 Uhr ist die legendäre Tronkas-Bar bis 03.00 Uhr auch öffentlich zugänglich. Zutritt haben Personen ab dem 18. Altersjahr.

Sein Engagement für diesen Anlass begründet OK-Chef Egon Bösch (70) damit, dass er viel Erfreuliches mit dem Verein erlebt hat und nun etwas zurückgeben kann.

Den Besuchern werden Verpflegungsmöglichkeiten für Mittagessen und Nachtessen geboten:
Schweinshals und Speck aus dem Smoker mit Coleslaw-Salat, Eisbergsalat und Sauerrahm. Vegi-Falafel auf Taboulé-Salat mit Jogurt Dip, Würste, Pommes usw. – und alles Fleisch stammt vom Dorfmetzger.

Programm Samstag, 21. Mai 2022

10.30 bis 16.45	Diverse Juniorenspiele
17.00	Damen SG Thayngen/Neunkirch gegen Gewerbeauswahl Thayngen
18.30	FC Schaffhausen Aufstiegshelden von 2003/04 gegen Auswahl Thayngen
20.00	Musikalische Unterhaltung mit der CROSS-BORDER-BRASS-BAND Anschliessend Legenden-Bar mit DJ

Spezielles:

13.30 + 18.00	Show-Einlage «Freestyle» mit Patrick Bäurer, Vizeweltmeister 2021 und Weltrekordhalter. Zwischen den beiden Showeinlagen gestaltet er Workshops für Junioren. Gleichzeitig stellt er eine Schussgeschwindigkeitsanlage, eine Fussball-Billard-Station und eine Fussball-Tennis-Station zur Verfügung.
16.00 – 17.00	**Autogrammstunde mit Nationaltrainer Murat Yakin**

Murat Yakin

Patrick Bäurer jongliert virtuos den Ball

Bei den Aufstiegshelden FCS 2003/04 spielen u.a. Martin Ogg, Remo Pesenti, Marcel Herzog, Simon Leu, Dorje Tsawa, Reto Colantonio, Daniel Sereinig und Daniel Senn

FIBA
metallbau
IHR PARTNER FÜR GRILLPRODUKTE & -ZUBEHÖR!
www.fiba-grillprodukte.ch
FIBA Metallbau GmbH • Schulweg 5 • 8252 Schlatt TG • Tel.: 052 657 35 88
R. Fischbacher

SAMARIN BOOTE
- Winterlager
- Boot - Service
- Kunststoff-/Holzbearbeitung
- Bootshandel
- Reparaturen aller Art
- Handel mit Boots-Zubehör
Bootswerft Samarin GmbH Chli Ratihard 8253 Diessenhofen
www.samarin.ch

Folienwerkstatt
Beschriftungen & Glasbeschichtungen
Erlengasse 14
8240 Thayngen
052 649 44 90
079 961 82 75

3 FRAGEN AN:

Paul Fischbacher (67)

Neuer Präsident Boxclub Schaffhausen
Ehemaliger dreifacher Schweizermeister 1977/78/79 im Schwergewicht

SRS: Paul Fischbacher, anlässlich der GV des Boxclubs Schaffhausen im vergangenen Monat haben Sie Martin Weibel in seinem langjährigen Amt als Präsident abgelöst. Was hat Sie dazu bewogen, dieses Amt anzutreten?
Paul Fischbacher: «Nach der Coronapause ist es mir ein grosses Anliegen, neue Strukturen zu schaffen und klare Ziele anzupeilen.»

Wie ist es derzeit um den Boxclub Schaffhausen bestellt?
«Wir verfügen über drei lizenzierte Boxer und insgesamt 25 Aktive. Der Vorstand wurde neu besetzt mit Claudio Lubrano als Vizepräsident, Roman Müller als Kassier und Thomas Enzner als Aktuar und Materialwart. Mit dem 81-jährigen René Schäppi, der das Traineramt seit 52 Jahren zuverlässig und pflichtbewusst ausübt, können wir uns glücklich schätzen, einen Topmann in unseren Reihen zu haben.»

Wie soll die Zukunft des Boxclubs Schaffhausen unter Ihrer Führung aussehen?
«Wir werden wieder eine Boxstaffel aufbauen, und in Schaffhausen sollen wieder Boxmeetings mit eigenen Boxern stattfinden. Es ist klar, dass es bis zur Realisierung dieser Vorhaben einige Zeit brauchen wird.»

René Schäppi trainierte den ehemaligen Boxchampion Paul Fischbacher schon in seiner Aktivzeit.

Andi Jordan (48)

OK-Präsident Schaffhauser Stadtlauf

Anmeldung läuft

SRS: Andi Jordan, die Anmeldung für den 4. Schaffhauser Stadtlauf vom 4. September 2022 ist auf der Webseite www.schaffhauser-stadtlauf.ch aufgeschaltet. Was erwartet die Läuferinnen und Läufer in diesem Jahr?
Andi Jordan: «Wegen des Umbaus des Herrenackers werden Start und Ziel in den Mosergarten verlegt. Als Zuschauer kommt man in den Genuss, die Läuferinnen und Läufer in der Vordergasse zweimal pro Runde zu sehen. Trotz leicht abgeänderter Strecke können wir ein einzigartiges Lauffest garantieren.»

Vor welchen besonderen Aufgaben standen Sie als Organisator?
«Zusätzliche Herausforderungen für uns stellten die diversen Baustellen, die es zu umgehen gilt, dar. Sodann hat der Schaffhauser Stadtlauf das Unified-Label von Special Olympics erhalten, womit wir ein Breitensportanlass sind, der Menschen mit Beeinträchtigung die aktive Beteiligung an sportlichen Aktivitäten ermöglicht. In der neuen Kategorie über 1,5 Kilometer können auch alle mitmachen, die einmal Stadtlauf-Luft schnuppern möchten.»

Mit wie vielen Teilnehmenden rechnen Sie heuer?
«Gerne würden wir die Zahl von 550 bei der ersten Durchführung im 2019 toppen.»

4. SCHAFFHAUSER STADTLAUF

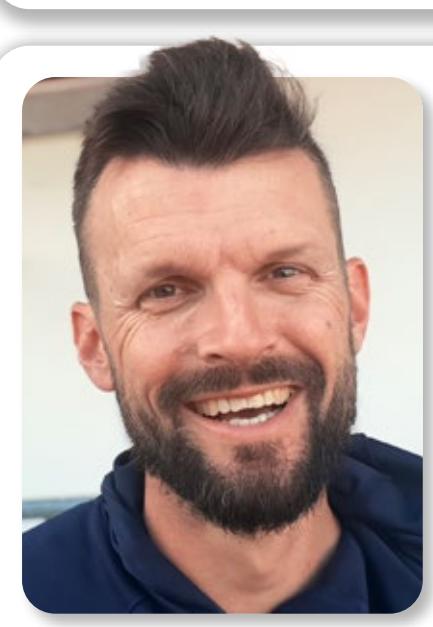
Petr Hrachovec (49)

Trainer GC Amicitia Zürich seit Januar 2021
Ehemaliger Trainer Kadetten Schaffhausen

SRS: Petr Hrachovec, am 12. Mai 2022 treten Sie mit GC Amicitia Zürich in der BBC Arena gegen Kadetten Schaffhausen im ersten Playoff-Halbfinale an. Welche Chancen rechnen Sie sich auf ein Weiterkommen aus?
Petr Hrachovec: «Die Realität ist, dass wir uns mit Amicitia in anderen Dimensionen bewegen und in diesem Playoff-Halbfinale Aussenseiter sind. Über die Qualität von Kadetten sind wir uns im Klaren.»

Und worin besteht sie hauptsächlich, diese Qualität?
«Die Breite des Kaders mit praktisch 20 Nationalspielern ist ein Riesenvorteil. Mit Joan Cañellas verfügen sie ferner über einen absoluten Topspieler – kein anderer Verein in der Schweiz ist mit einem Akteur dieses Spielvermögens bestückt.»

Worin unterscheiden sich die Vereine Amicitia und Kadetten in Bezug auf Ihre Arbeit?
«Die tägliche Trainingsarbeit ist ähnlich. Meine Linie und Philosophie setze ich auch in Zürich durch. Wenn bei Kadetten zwei bis drei Spieler ausfallen, so können sie gleichwertig ersetzt werden, wohingegen ich bei Amicitia auf junge Kräfte setzten muss. Ich möchte aber betonen, dass mir mein Job hier grossen Spass macht, zumal man mich in Ruhe arbeiten lässt.»



Nicolas Kuhn (39)

Trainer Korbballerinnen TV Buchthalen Nationalliga A

SRS: Nicolas Kuhn, die Korbballerinnen des TV Buchthalen starten am Sonntag, 15. Mai 2022 auswärts in Erschwil SO in der Nationalliga A und B in die neue Meisterschaftssaison. Wie sind die beiden Teams aufgestellt?
Nicolas Kuhn: «Beide Teams verfügen je über zehn Spielerinnen, wobei die 1. Mannschaft verjüngt worden ist. Die 2. Mannschaft besteht aus einem guten Mix aus erfahrenen und jungen Akteurinnen.»

Welche Vorbereitung haben Sie bestritten, und woran wird noch gefeilt?
«Vom 22. bis 24. April absolvierten wir mit beiden Teams ein Trainingsweekend in Siblingen, wo wir uns gegen mehrere Nationalliga-A- und Nationalliga-B-Teams getestet haben. Bis zum Trainingsstart wollen wir noch möglichst viele Spiele absolvieren, um die nötige Spielpraxis zu erlangen.»

Wie lautet die Zielsetzung?
«Mit der 1. Mannschaft wollen wir uns in der zweiten Saison in der NLA weiter nach vorne orientieren. Die 2. Mannschaft muss sich in ihrer ersten Saison in der NLB möglichst schnell an den höheren Rhythmus gewöhnen und von Anfang an Punkte sammeln.»

Korbball Buchthalen

SUBARU
Ganz neu:
Subaru Forester e-BOXER 4x4.
A1493507
Delta Garage
8252 Schlatt • Hauptstrasse 10 • ✆ 052 657 42 42

Tamagni
• Getränke Abholmarkt
• Hauslieferung
• Festservice
• Vinothek
Chlaffentalstrasse 100
8212 Neuhausen a.Rhf.
Tel. 052 675 56 56
Fax 052 675 56 50
E-Mail: box@tamagni.ch

BISTRO im Ring-Park
Jacky Steinemann
Tel. 052 620 00 73
Ebnatring 27
8200 Schaffhausen
bistroimringpark@gmail.com
Öffnungszeiten:
Mo bis Fr 06.00 bis 21.00
Sa & So ab 08.00

Ihr Partner in Vertrauensfragen
Leu Treuhand AG
Buchhaltung
Steuern
Treuhandfunktionen
CH-8212 Neuhausen am Rheinfall
Zentralstr. 100, Haus Metropol
Tel. 052 675 00 00
Fax 052 675 00 01

Sie beabsichtigen, Wohneigentum zu erwerben oder verkaufen?
Immo-Coach Daniel Schlehan
und sein Team der allcap AG
begleiten und unterstützen Sie dabei.
Einfach anrufen: 052 620 44 55.
allcap in immobilien zuhause
Vorstadt 12 / 8201 Schaffhausen /allcap.ch